【一】 第六千五百六十一號 (昭和七年十一月二十日第三種郵便物認可)
THE CHOSUN ILBO. (THE KOREA DAILY NEWS.) SEOUL
昭和十四年八月十二日 (土曜日) (第六版) (日刊)

朝鮮日報
朝刊
本紙朝夕刊十二面

程氏殺害犯人引渡
英大使館正式發表
會談遷延經緯도同時聲明

【東京電話同盟】在東京英大使館에서는 天津租界警察에抑留中인 程錫庚暗殺犯人引渡에關하여 十一日午後八時 부레이書記官의談話로써如左히發表하엿다 그런데 이는 倫敦에서도同樣發表되엿다

英大使館發表

英司法大臣及 司法當局은 日本官憲에依하여 提供된 充分明確한 證據에依하여 天津租界의 英官憲은 問題의 犯人四名을正規手續에依하여 現地支那法院裁判에附하고자 引渡할義務가잇다고認定함

右犯人四名中 二名은 殺人罪로 他二名은 不法團體員의嫌疑에依하는것이다

【東京電話同盟】在東京英國大使館에서는十一日午後八時 別報와가치犯人引渡에關하여 發表하는同時에 東京會談遷延에關하여發明하엿는데 그要旨는如左하다

天津問題에關한 日英會談의一時的停頓이 英國代表에 對한 回訓의 故意的遲延에 依한것이라함은 不當하다 會談이日本側代表에依하여 提案된것을 基礎로 進行되는關係上 現在 倫敦에서는 愼重審議를行하고잇다

加藤、크레기會談詳報

【東京電話同盟】現地陸軍代表를 撤還한다는 帝國의斷乎한 決意에驚愕한 크레기大使는 十一日早朝 我加藤公使에 會見을求하여 午前九時부터 外務次官官邸에서會談 크레기大使로부터 今朝本國政府로부터 程錫庚氏殺人犯人四名을 臨時政府天津市公署側에 引渡하는 件에對하여 回訓이잇섯스므로 今日午後八時(東京時間)英國大使館에서 이를 發表하기로되엇스므로 미리 諒解를엇고자한다 그리고 天津問題에 關한日英會談이 遷延된것은 故意로된것이 아니라 問題의 重要性에비추어 倫敦에서 審議를거듭하고잇기때문으로 右審議도可及的 速히進行시키고잇는줄생각한다

고通告해왓다 이에對하여 加藤公使는

程氏殺人犯人引渡를 發表함은 貴國側의 自由거니와 帝國으로서는 日英會談當面의問題에 對하여 英本國政府가 治安、經濟全般에關한 總括的最後態度를 決定하여 이에基하여 會談이急速且圓滑히 進展되기를希望하고잇는터이므로 이點을 거듭 督促해둔다

고答하고 同四十五分 會見을마치엇는데 加藤公使는 即時 外務省에서 有田外相、澤田次官과 協議한結果 午前十時四十分 英國大使館에가서 再度 크레기大使와 會見

昨十日 本官으로부터 말한대로 現地代表가 歸任하기로決定되어잇스므로 其後 英本國政府로부터 回訓이 到着하엿다하드라도 會談의 圓滑進行은 매우 困難케되는바 結局 關開與否에對하여는 帝國獨自의 立場과 判斷에 基하여 決定할수밧게업는 事情에 이르리라고 생각하므로 저들 注意를 喚起하는 同時에 治安問題에關한 發表等으로 當面의問題를 糊塗하지말고 速히 討議를하여 全面的解決에到達하도록希望하는旨를警告하엿다

中南支事變地爆擊

【上海十一日發同盟】海軍航空部隊 十一日午後四時發表 海軍航空部隊는 中支方面에서 八日台州(浙江省)를攻擊 軍事施設及附近의 敵軍陣地를 猛爆하여 이에大損害를주고 南支方面에서는 雷州半島方面의 軍事施設을爆擊하고 廣東省西部廣州의 軍用建築物多數를大破하엿다 이第一部는 浙江省寧波를 爆擊하여 同地附近의 倉庫群其他軍事施設을 破壞燒燬 無事歸還하엿다

旣定方針堅持
外務當局態度强硬

【東京電話同盟】英政府가 日英會談의 決裂의 危機에 直面한 現在의 時機를 擇하여 突然程氏殺害犯人의 引渡를 聲明한것은 이로써 一見誠意잇는드시 假裝하고 그實은 會談遷延을 繼續하여 帝國의 强硬態度를 緩和하려는 一流의老獪手段임이 明白하므로 外務當局에서는 會談의 全面的妥結이 되든지 不然이면 決裂이라는 旣定方針을 堅持하고 英의老獪에對하여 새삼스러 不快한 感情을 가지고잇다

○○砲陣의殊動
七十一機를擊墜
百機擊墜目標로待機中

【할사갈高地十一日發同盟】할하河畔의 國境線에서 待機의○○砲陣을치고잇는○○部隊는 不法越境하여 我戰場上空에 飛來하는 外蒙蘇聯의空軍部隊에 的確猛射를퍼부어 敵空軍의心膽을 서늘케하고잇는데 出動以來 八月十一日까지에 蘇聯機七十一機를 確實히擊墜하고 十一機를 不時着陸케하엿다 그리고○○部隊에서는 百機擊墜를目標하고 意氣軒昂하여 敵機의出現을기다리고잇다

又復二機擊墜
할하河畔國境線서

【할사갈高地十一日發同盟】할하河畔의 國境線에 對空○○砲의 堅陣을 치고 蘇蒙空軍의 出現을待機하고잇는 我○○部隊는 十一日午前九時頃 할사갈 戰場上空에 約五千米突의 高度를가지고 九機編隊의 蘇聯SB重爆機가 來襲한것을發見 直時○○砲의 一齊射擊을 퍼부어 其中 二機를 確實히 擊墜하고 남저지七機에 追射를 퍼부어 國境線外로 擊退하엿다

"興亞奉公日"을創設
九月一日에第一回實施
平沼首相內閣告諭布告

【東京電話同盟】政府는 十一日의 定例閣議에서 前番國民精神總動員委員會에서 設定한『國民生活日』의 主旨를 採擇하고『興亞奉公日』을 創設、每月一日을 定例日로 하여 오는九月一日을 第一日로 決定實施하기로되엇다 即當日은 全國民이 모두 戰場의 勞苦를 생각하고自肅自省、이를 實際生活우에 具現하는同時에 興亞大業翼贊、一億一心奉公의 誠을 바처 强力日本建設에 向하여 邁進하여써 恒久實踐의 源泉이될 國民記念日로하여 聖戰遂行中斷乎이것을 繼續하기로 되엇스므로 平沼首相은 左와如히 同日의 閣議에서 決定한 內閣告諭를 布告하여 興亞奉公日實踐의 主旨를 國民에게 闡明하엿다

內閣告諭號外

支那事變勃發以來 玆에二年有餘、御稜威下에 皇軍將兵의 勇戰健鬪와 銃後國民의 協心戮力으로 未曾有의戰果를 獲得하엿다 그러나 事變의 推移에善處하고 國際政局의 情勢에對處하여 이時艱을 克服하고 聖戰所期의 目的을 貫徹하여 東亞新秩序의 建設을完成함에는 더욱 國民精神을昂揚하고 國家總力을 發揮하지 안흐면 안된다 이는 恐懼하옵게도聖勅에서 여미 諭하옵신바이다 民精神總動員은 이에 闡明하여 斷然 一層强化함이 必要하다 이에 政府는 新政權에關한 基本方針을 決定하여 全國民의 決意를 새로히하여 眞摯한實効를 나타내기를 期하고 잇는바이다 依하여 政府에서는 國民精神總動員委員會의 決定의 趣旨를 採擇하여 每月一日을 興亞奉公日로 定하고 이것을 恒久實踐의 源泉이 되게하여 이날은全國民이 熱烈 戰場의 勞苦를 생각하는 한편 自肅自省、的確히이를 實際生活우에 具現하여 一億一心、興亞大業을 翼贊하여써 國力의 增强을 圖하고 强力日本의 建設에 邁進하는날로 定하엿다 全國民은 좀 이精神을 體하여 最大의 成果를 어 큰目的을 이루고 傳統的精神力을 發揮하여 國家總力의 發揮에 努力함으로써 事變處理의 完遂를 期함에 이르기를 本大臣은 기피 期待하는바이다

昭和十四年八月十一日

內閣總理大臣 男爵 平沼騏一郎

武藤少將 加藤公使와要談

【東京電話同盟】武藤少將은 十一日午後三時二十分 外務省에 加藤公使를 訪問하고 約一時間懇談協議 同四時二十分辭去하엿다

第二回稅制調査會 小委員會

【東京電話同盟】第二回稅制調査會小委員會는 十一日午前九時부터 藏相官邸에서開會 主稅局試案으로서 分類所得稅案要綱을 配布하고이를中心으로 審議를 거듭하여 同十一時에散會하엿다 次回는十七日에開催하고 直接關稅뿐아니라 間接稅及地方稅改正案에關하여도 審議할豫定이다

大野總監渡東
滿洲開拓民審議會에出席次

大野政務總監은 滿洲開拓民審議會委員으로서同會에出席하고자 天谷秘書官을帶同하고 來十四日午後零時十分京城飛行場發東京에 出張하기로되엇는데 萬若天候關係로 飛行機旅行의 境遇에는同日午後四時十五分京城驛發列車로 出發을變更할터이다

在阪朝鮮同胞 排英大會開催

【大阪電話同盟】排英運動에 方面한 이지음 在阪二十萬朝鮮同胞도 一齊히蹶起하여 十六日午後七時부터 天王寺公園에서 排英大會를開催하여 氣勢를날린後 總理、陸海外各相、英國大使館에게 決議文을打電 드디어 街道運動을 이르키기로되어 十一日府廳에 出願諒解를求하엿다

在米高發表
岩手縣外十六地方

【東京電話同盟】農林省發表 岩手縣外十六地方의 八月一日現在 在米高는 五、九七三、四九八石으로 이를前年에 比較하면 一、○七一、四九二石(一五、二%)의 減少이다

定期叙勳

【東京電話同盟】至嚴하옵신側에서는 齋藤正鋭陸軍少將以下五千五十七名 文武官에 對하사 十一日定期叙勳을 附하엇는데 其中朝鮮關係分中主要한것은 如左하다

叙勳二等 授瑞寶章 京城帝大敎授 岩井誠四郎
授瑞寶章 京城帝大敎授 黑田亮
慶南知事 山澤和三郎
叙勳三等 授瑞寶章(各通) 京城高工敎授 市村定
叙勳四等 授瑞寶章(各通) 平北知事 西本計三
朝鮮總督府技師 安藤源次
朝鮮公立高等女學校長 長棉源振

社說

微妙한國際政局
八月은世界的危機인가

一

世界政局은 現在가치 微妙하고 緊張하기는 第一次世界大戰以來 업섯을것이다。아니 世界大戰때보다도 現下의 國際政局은 一層 微妙하고 緊迫해다 할수잇다。世界大戰때는 그야말로 歐洲大戰으로 歐洲政局의緊張을 보앗슬뿐이오 追後로 極東、亞米利加로 擴延되엇스나 現在는 歐洲、極東、亞米利加가 同時에 戰爭의 危機에 直面해다 할수잇다。보라 歐洲에는 獨逸의 단치히問題로 獨伊對 英佛波의對立이 尖銳해지는중이며 極東에는 支那事變을 둘러싸고 日英、日蘇間 今이라도 戰火가 爆發할 形勢에 잇지아니한가。

二

이리하여 英佛兩國은 獨伊에 對抗하기爲하여 蘇聯을 軍事同盟에 끌어너흐려 狂奔狀態에 잇스며 極東에서는 蘇聯問題、英國問題로 帝國朝野의 輿論이 集中되고잇다。歐洲에잇서서의 英佛對 獨伊의 對立、極東에잇서서의 日英、日蘇의 對立은 一見 獨立된것가트나 事實 緊密不可離의 關係를 가젓스니 歐洲에서 一旦 戰火가 일어나는날 極東에서도 戰爭은 勃發한다 안흘수업다。何故오하면 獨伊의 英佛蘇를 對抗하라는 目的은 日本과 共通된 目標요、同時에 作用하다는것은 가장 効果가 큰때문이다。

三

이러한 政局에잇서 가장 微妙하게 活動하는것은 蘇聯과 米國이다。蘇聯은 獨伊나 英佛에나 加擔치안코 英佛對 獨伊乃至 日英戰爭의 背後에서서 所謂 赤化를 夢想하고잇스며 米國도 이 對立에서 獨立하여 最後의 캐스팅·보-트를 掌握하라는 心算을 가지고잇는때문이다。蘇聯이 英佛의 軍事同盟締結에應에도 難條件을 들어 逃避策을 쓰고 獨逸과의 通商條約締結을 云謂하는것은 這間의 消息을窺知할수잇지 안흔가。帝國이 對歐策에 愼重을 要할 點은 此點에 잇는줄로 믿는다。

四

要컨대 獨伊는 英佛을 相對하고 蘇聯을 中立시키고 米國을 傍觀케함에잇고、帝國은 英蘇佛을 相對로 米國을 中立케함에 잇는 모양이므로 米國을 中立시키는데는 日獨伊가 一致되나 蘇聯에 對한 態度는 아직一致되지 안흔듯하다。그러나 日獨伊防共協定締結의 根本思想으로보나 現下 緊迫한 世界情勢로보나 日獨伊가 一致하여 英佛蘇를 相對로 現狀打開의 措置에 나감은 目下의 急務다。米國은 地理上 經濟上 利害가 적을뿐더러 歐洲大戰때의 經驗도 잇는지라 輕輕히 參戰할것으로는 밋기어렵다。이곳米國을中立을지키게함에 日獨伊三國의外交的主力이 傾注되어야할것이다。이모든 重要한決意가 八月中에 完成될것으로 미루때 八月은 實로 世界의 危機라고도 할수잇다。

老猾한英態度에
現地代表大憤慨

【東京電話同盟】英國側은 日英會談決裂의 危機打開策으로서別項과가치 程氏暗殺犯人을 引渡할 旨를 말하여 我方에 諒解를 求하여 이로써 局面을 糊塗하여 自國에 有利히 展開시키려는 術策을 取해왓스므로 我現地代表는 極度로 憤慨하여武藤少將은 十一日朝來 陸軍省을 訪問 會談經過報告兼 歸任人事를 述하고 辭去하엿는데 會談成否의 關鍵이되는 經濟問題에 關하여는 英國側은 會談當初에잇서 非現實的인 法理論을 내어들고 問題를混亂에 빠지게한後 形勢가 不利하게되자 米佛等第三國參入을策하여 問題를政治化시키고자 治安警察問題와 法幣問題等 所謂經濟問題는 이를分離處理하려하엿다 我方天津問題取扱은 全然 軍의行動의必要에 基한것으로 經濟問題는 治安警察問題와 關聯하는事項으로 處理하려는態度를가지고 잇스므로 英國側態度는 根本에잇서서 我態度와 相容되지안는것으로 現地代表撤去後에 英國側에서 假令東京會談再開를 提議해온다하더라도 이를 들을수는 업다고 하고잇다

故大谷氏葬儀에
勅使及御使御差遣

【東京電話同盟】至嚴하옵신側에서는 지난一日 張家口에서 客死한 故北支開發會社總裁 大谷尊由氏의 葬儀가 十一日 築地本願寺에서 執行되는旨를 드르옵시고 天皇陛下께옵서는 이에앞서 十一日午前十時 勅使로서 侍從 小倉庫次氏를 築地本願寺로 差遣하옵시고 幣帛供物과 供花를 下賜하옵시사 焚香케하옵시고 이어서 皇后陛下께옵서는 同十時十分 皇后宮事務官、岡部長章氏를、皇太后陛下께옵서는 同二十分 皇太后宮事務官 西邑淸氏를 各各 御使로서 差遣하옵시사 供花를 下賜、焚香을 시키시옵것다 그리고 이날 至嚴하옵신側에서는 祭祀料金一封을 下賜하옵시엇다

現地軍代表一行
十四日歸任豫定

【東京電話同盟】日英會談은 英國側이 不誠意한 遷延策을 取하고잇는때문에 決裂이나 無期延期狀態에 빠질수밧게업게되엇는데在東京英大使館은 十一日程錫庚暗殺犯人引渡承認聲明을 一方的으로發表、不遜한 手段을 取하여 我關係當局을 憤激시키고 잇다 軍代表武藤少將、太田中佐、大田少佐、宮本少佐 一行四氏는 드디어 豫定대로 十四日 午前六時羽田空港發 一路天津에 歸任 곳軍務에服하기로되엇는데 今番現地軍代表의 撤歸는 英國側不誠意에對한 我方의毅然한決意를 端的으로 表明하는것이다

(寫眞은 上으로부터 武藤少將、太田中佐、太田少佐)

猶太人流入禁止
上海我警備區域內에

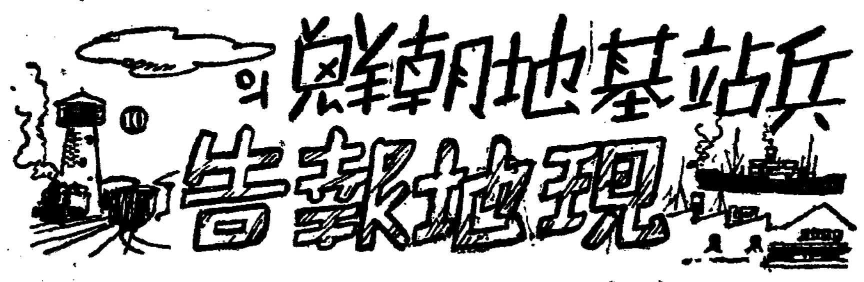
【上海十一日發同盟】獨伊의 猶太人排斥의 餘波를 버더 날로 激增되어 現在그實數가 一萬二三千에 達하는 上海의 猶太人問題는 그增加가 猛烈함과 上海의 特殊性에 비추어 我軍에서도 이의 對策을 考究하여 오다가 陸海外及 興亞院에서는 上海와 東京과 緊密한 連絡下에 右問題에 關하여 詳細硏究한結果、大體로 今月二十一日로써猶太人의 我警備區域流入을 一旦 禁止하기로 決定하엿다 따라서 在上海總領事는 十日附獨伊兩國의 上海總領事에게와 猶太人救濟委員會에『警備及復興上形便에 依하여 我警備區域에는 目下이以上 猶太人을 收容할수업스므로 貴方에서도 右를 諒解하여 今後上海에 猶太人의渡航을 容認하지안키를 希望한다』는 旨의 正式通告를 發하엿다 그리고 現在我警備區域內에 居住하는 猶太人 約七千百名에 對하여는 軍의全責 通하여 來慰初부터 嚴密한調査를 施行하기로 되엇는바 猶太人救濟委員會도我方의主旨를 諒解하여 右登錄에 協力하기로 되엇스므로 大體로 八月末까지는 完了될터로 登錄에應치안는者와 登錄完了後 來着하는者는 모두我軍의 警備區外로退去시킬方針이다

朝鮮北支海運
創立論再現
實現性은업다

東亞海運의創立、朝鮮關係航路의除外로 再次一部에 朝鮮北支海運會社의 計畫이 擡頭하고잇는데 關係方面의意向은 如左히消極的이어서 結局航路充實은或은 新會社에依할 必要가업다는 見解가有力하다 即北支海運會社計畫은 要컨대 朝鮮으로부터北中支에서 船腹의擴充이 目標이고 新會社를創立하는것은 統制的見地으로나 機能的으로나 利便은 안흘것이나 他方 그航路만으로 經營이 成立되지안흘것은 明白하여 自然相當한 補助金이 必要하고 또各關係船會社와 摩擦이생길 航路도 自營하여야한다 그우에 强力한것이되면 別問題여다 四、五百萬圓程度의 小型會社이면 新設하는것보다 도리여 航路充實을 別個의法으로하는것이 조흘것이라한다

佐伯中尉戰死

【○○電話同盟】原田部隊의佐伯喜三郞步兵中尉(姬路市出身)는지난一日 北支龍王廟의 戰鬪에서 名譽의戰死를하엿는데 十一日原隊에 入電이잇섯다 同中尉는 昭和二年姬路中學에서 早大에入學 在學中은 名二壘手로서 活躍하고 七年度 野球部主將이된 明朗한 스포-츠맨으로 八年卒業後 三井大牟田鑛山에 就職 事變이 勃發하자 勇躍出征 北中支에서 轉戰 濟南攻略戰에는 七人을 처 殊勳을 세웟섯다



年百萬瓩採炭目標
四十一粁專用鐵道

江原篇

本社特派員 成仁基

五、三陟炭의炭質

三陟炭田의 埋藏量은 三億萬瓩이라고 言字로쓰기는 簡單하지마는 一般의數學的槪念으로는 三億萬瓩이라는 容積이 얼마나宏壯한것인지 想像도할수업는것이다 어쨋든開發五個年計畫이 終了되는 昭和十六年의 出炭豫定量이 百萬瓩이라고하니 豫定대로 百萬瓩식을퍼낸다고 치더라도 三億萬瓩이면 全部採掘하기에 자그만치 三百年、三十年을 一世代라고하면 十世代는걸리는 遠大한計算이된다。科學文明의 加速度的 發展에驚異를느껴 「기뜨리엔」들은 五十年後의 世界가 어떠라는등 百年後의 世界가 어떠라는등 저런想像과豫測을 다하여 떠들고잇지마는『現實派』인 企業家들은 적어도 五十年後 百年後 二百年後의 일은 數字上의 自信을 가지고 자못沈着히 計畫하고 또 그 計畫대로 着着 實施를 한다 이런것을 所謂 百年大計라 할것으로서 奉禮한 山中이나 茲霧가 다처오는 海岸에나 皿田한 平地에나 어떤企業을 計畫하여 電氣를 利用하고 自動車路、鐵道를 開鑿하며 防波堤를 쌓고 工業用水를 끌려오는等等 一毫誤謬도업서 設計한대로 自然을征服하고 所期의目的을 達成하여가는 光景을 볼때마다 우리는 自然科學者들의 明哲沈着한 頭腦에 제절로 고개를 수기지안을수업다。

三陟開發에서는 이와가든 宏壯한 無盡藏의 石炭덩어리를 어떠노코 爲先 昭和十一年五月부터 開發에 着手하여 한便으로 鐵道、港灣施設工事를 하여가며 採掘作業을 進行한 結果、現在 採掘中의 興田、麗岩、長省、黔州四坑口에서 年五十萬瓩을 出炭케 豫定으로 이미第一期計畫四十五萬瓩을 뛰어넘어 第二期計畫인 七十萬瓩을 目標로 突進하는 現狀이다。現在네坑口에는今年七月末現在로 坑外人夫까지合하여 坑夫約三千餘名을 使用中인데 搬出港인 墨湖港修築工事가 完成되면 一萬人을 使用、一年百萬瓩을 出炭할豫定이다。朝鮮産無煙炭은 大槪 그炭質에따라 粉狀의것이 만코 또風化作用에 依하여 坑外에나오면 粉末化하는 缺點이잇서 微粉炭燃燒裝置를한 工場汽罐用炭으로 使用되고 또 火力發電燃料로서 重用되며 마세크(煉炭)으로만들어서 家庭用으로쓰며 其他各種煉炭原料로서 需要되는데 이三陟炭도 亦是風化作用으로 粉末化하는 缺點이 업슴은 아니나 長省坑口에서는 風化되지안는 塊炭이 産出되어 重工業燃料로서 歡迎을 一身에 모아 三陟炭의 聲價를 노피고잇다한다。

六、三陟鐵道

三陟炭田所在地인 三陟郡所達面道溪里로부터 無煙炭搬出港으로指定된 江原郡北坪面墨湖港까지이르는 延長四十一粁로의三陟鐵道는 三陟開發의 傍系會社인 三陟鐵道會社(資本金 一千萬圓)經營이다 昭和十一年五月三陟炭田開發에 關係함에따라 그 無煙炭運搬을 主要目的으로 그해九月부터 着工하엿는데 最初計畫으로는 十三年十一月에 完成시킬豫定이엿스나 戰時下物資關係로 工事가遲延되어 月前에야 겨우竣工하고 말하자면 只今도試驗運轉을繼續하는中이다 그런데 그實情은알수업스나 三陟鐵道에서는 이鐵道를 一般貨客運送即營業線으로하지안코 無煙炭運搬專用線으로하여달라고 當局에申請하엿다는 風說이떠돌아서 三陟墨湖를中心으로 그沿線地方住民들은 三陟鐵道의 地方民無視와 地方發展無視를憤慨한나머지 連名으로써 會社當局에는勿論이고 江原道當局을거처 鐵道當局에까지 營業線으로하여달라는 陳情을하엿다고한다。傳하는말을들으면 三陟鐵道에서 專用線으로하려하는 裏面에는 三陟炭田隣近에잇는 昭和炭鑛會社所有炭田을 倂呑하려는 한示威運動이라고하나 이亦外來客인 우리로는 그 眞相을 잘알바이업다 東海北部線의開通도 아직머른 이地方의 陸上交通機關으로는 다만 自動車便이잇슬뿐으로 이附近住民中에는 汽車를 처음으로 求景한사람이 大部分일것이다。이鐵道가 開通만되면 처음으로 그文明의 利器를 利用할수도잇고 또 그德澤으로 因해서나마 다各其 適當한 發展이 잇스리라고 豫想하고잇던 沿線住民들의귀에 專用線申請을하엿다는 소리가 들렷슬때 그들의 豫想이 水泡化된듯 憤慨하고 또 눈에보이는 利益도 畫中之餅이될것을 念慮하여 營業線으로하여달라고 陳情騷動을 일으킨것도 果然잇슬수한 일이다。地方民이 엇기는한 향을보매 무슨曲折이 잇는지는 模樣이나 會社로서도 地方民의 利益을 全然돌보지 안코 地方民의 怨望을 사가면서 구지專用線으로 하기를 主張하지는안흘것갓다。交通이 不便한 이地方에잇서는 四十一粁로에 不過하는 鐵道이나마 唯一한 交通機關으로서 利用할것으로 그 地方의 發展을 爲하여 一般貨客取扱을함이 至當할것은 重言復言할必要조차업는일이다。

――(續)――

國策資源

金銀鑛脈發見法全

長期戰下에 産金의 國策의 重大性... 金銀鑛脈發見法 ...

市況 (十一日)

◆橫濱生系 後引◆
當限 一三五〇 先限 一三六〇

廣告

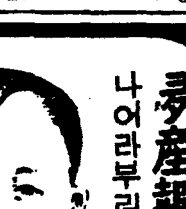
◎돈모으는家庭工業

製造化學通信學校

美神丸

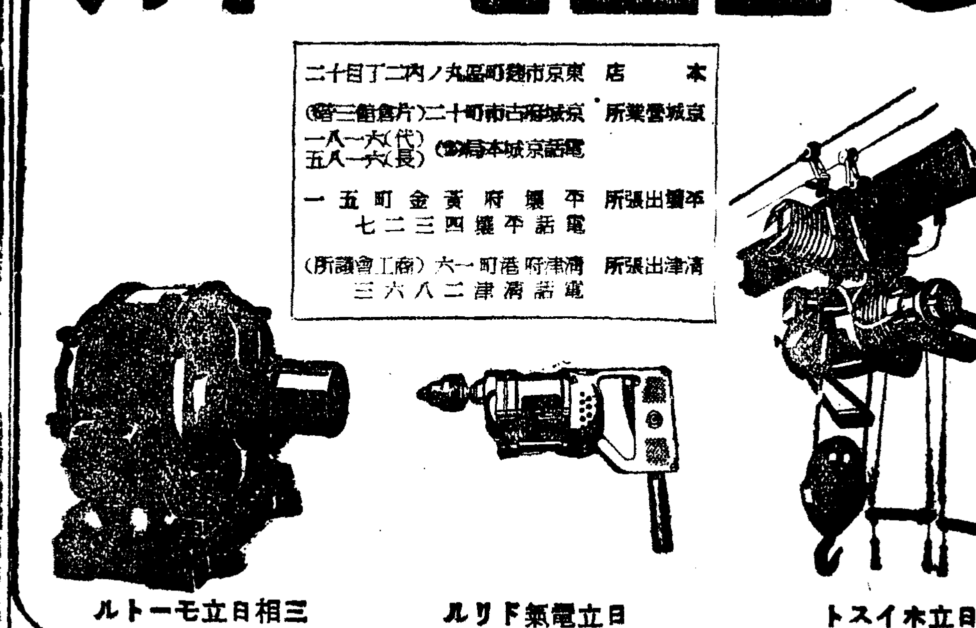
女性의大福音
健康增進
참으로아름답고

割期的의 大發明!
補助藥으로 더욱 奏効確實한



子産報國
나어라부러라!

愛國第一線
斷乎
金을使用치안흠
▼金펜보다 쓰기조흔 耐久性의 新發見
▼吸入이簡單하고 속에든잉크를볼수잇다
▼修繕의必要업는 堅牢한萬年筆
新製 透明色軸
¥2.00 以上
パイロット萬年筆



日立モートル
本店 東京市麴町區丸ノ內二丁目二十
京城營業所 京城府古市町二十(片倉館三階)
平壤出張所 平壤府黃金町一五
淸津出張所 淸津府港町一ノ六(商工會議所)
三相日立モートル
日立電氣ドリル
日立木イスト
日立製作所

여왼뒤에야 虫으로아는어머니도잇다
虫退治
マクニン
먹기쉽고、効力조코、害가업다
藤澤友吉商店

補血强壯
ブルトーゼ
貧血治療・虛弱體質改善에著効가잇서國民的强壯劑로서信賴
各帝大病院常備藥

모루히네 其他塩類中毒에
福モナール
順天堂醫化學研究所
田邊五兵衛商店

鄭鑑錄의"十勝之地" 豊基邑에 서린꿈

勤勞報國의模範은이곳의자갈파는女子들

京慶線 ③ 本社特派員 柳興台

鐵馬에안장서서 未開通鉄道沿線風土記

◇……◇

一日豊基 十勝之地
不見行旗 無風無石
玉女離峯之地 三災不入

풍기는 옛까지를 이기는 땅이니 죽령이 보이지안코 옥녀봉(玉女峰)밋 바람닷고 물업는 곳에 자리를 잡으면 병재(兵災)와 흉변과 질병이 생기지 안허 파연난리를 피할곳이 되리라고 했다는 정감록(鄭鑑錄)의 여파로 사오십년전 조선각도에서 벼천이나 하는이들이 가산을전부 팔아가지고 죽령재를 넘어 풍기에자리를 잡기시작하엿다 이들은 여기와서 농사지을위인들이 못되는지라 활쏘기와 풍월로 세월을 보내는동안에 가산을 탕진하고 다시는 물도 죽령재를 너머갓다。

이정감록의 미신에어느듯 조선전도에 퍼저죽령재 미튼문만 가면사느니 하는생각으로 제도타고하던 사람는 누구나 한번씩은 차저왓다 이가튼 난리야난 나리속에서 수십년간 세상이 물끌튼 동안 창사에눈치 빠른 사람은 그럼벼하게 자리를 잡엇스나 패가망신한 축들은 아직도 근천중석당으로 부러다니며하늘의 별따기보다도 어려운 갑작부자 꿈을꾸고잇다。

이런판게로 풍기는 현재십삼도가지각색 사람들의 집합지가 되어잇스며 병화를 모르터라된 이땅에는 송일화약러지는소리에 정신못차릴경이되고말엇다。그런데 현재 풍기면에서는 이곳의특산물인 거지 주물으로 널리 전소선에알려진 고깔과또개성(開城)인삼농사를것다가 재배하기시작하여 조흔성적을내고잇는 풍기인삼으로 차를끄려 여객에게팔고리를하고잇다。

◇……◇

풍기를 떠나는날 아침 해뜨기 바로전 기차는 풍기정거장을 지으려고 터를 닥고잇다는 마을박그로 나가보앗다。흙을파고 땅을 꽁구르는것이 신기한 구경거리라는것보다도 여기서자갈을파내는 노동자는 전부여자라는데 주의가끌렷던것이다 논바레서 김매는여자도잇겟다 흙을 좀 파기로서니 변피가될것은 업것지만 호사하는 서울아가씨들이 한때 송사리재비하기에 꼭알마즌 그물가튼 치마를 입고 다니는가하엿드니 금년봄부터는 분홍마사 모기장가튼저고리 물들이고 찻치마를맹그러 등사직구경에 [illegible] 생각할때 이곳여자들의 일하는양을 보지안코 그냥지내고는것은 기자의 도의심이 허락지안는것갓다。

잡초가우거진 넓다란벌판의한귀퉁이가 가는다란여자들의 손에 무너저가고잇다。

◇……◇

오전여섯시 어느틈에와서 땅앗는지 수레마다 자갈과 흙이무덕무덕쌋치어잇다 땅을팔수록자갈이 만히나오는것을보니 아마도 이곳이옛날에는 개울이던것이 사태통에흙가 변하여 벌판이된것인듯하다 아침이나 먹고 나왓는지 오십여명 여인부대는 저쪽에서 땅을파고잇는데 벌서부터 땀이나서 적삼이 등어리에 찰싹 드러붙엇다。헌부대 조각으로 압 치마를삼앗스며 신이라고는 겨우 헝태나 아라볼수 잇스리만치 다닥다닥 기운것이다。

「하로 얼마나 버시오」

「손님이 그건 아라 무얼합니기요 제발버리도 안되요」

일하는 사람에게서는 도더시 말이엇다 제법부터 저녁까지는 이 땅되도록파올려야 사오십전 버리밧게 안되는것이다 아무리보아도 찬약한 여자에게는 지나친 노동인것갓다。아리따운야할처녀도 젓이충충흐른 애기어머니도 머리가세인 늙은이도 잇다 서울아씨들에게 선물노못다줌이 아기하도록은 자동차는 길이노한길수 더한층 색색거리며 구비구비돌아서 듄한 물통이를 겨우 고개마루턱이에 갓다노앗다 여기서 한숨 돌리는 모양이다。

◇……◇

영천(永川)에서 풍기까지 삼백오십리 경경선이 고을을 지나는것은 영천(永川)의성(義城)안동(安東)영주(榮州)의 네곳인데영수의 번영을풍기가 빼아스려고 들드키 갈망이나면에서도 각기 제고장나름으로 거리의발전을 위하여 유지인물들이 분주히 돌라다닌다。의성유지들은 철도국에서 의성까지 동리여업을 하여 그이북의 공사가진행되는동안 거리를 보러 느러노앗다고 활용서 떨띤다。그러나 한편의영양이 커서 이기회에 돈을 좀벌어보겟다는 욕심보다도 어떠케하면 위치니를 뻣처지안켓다나하는것이 압선문제가되어 처지적으로는 할기가 적다 독기려인 머귀모의천도 이것을 또더파는것외에 술하한테 이점에는 역시 당산현게로 돈이흔한 풍기와 안동이 오월으로 이두곳이 특히토지경기가 조호것도 압남의발이 아닌가 생각된다。(계속)

(사진은 자갈파는데서 일하는 여인노동자)

旱害地視察의南總督

災難克服의精神强調!

【倭舘에서 吳在東發電】 慶北特派員

경상북도지방의한재상황을시찰하려떠난 남총독은 근등(近藤)비서관과 전중(田中)통역관및 숙관무면을대리고 십일일 오후세시 사십분에경북 왜관(倭舘)에 도착하엿다 도중 김천(金泉)까지 마중나간 상호(上瀧)경북지사및 일리(一瀨)선산(善山)군수로부터 차안에서 관내의한재상황의 보고를 듯고 일방으로 기차창으로 철도연선의광경을 보면서왓다 기차가 구미역(龜尾驛)을조금 지나지 공교하게도 소낙비가 쏘다저서 발사마른땅바다으로부터 흙냄새가차안으로무럭마럭 풍어왓다 총독은 물난료를 푸른비츤한점도업는 발가밧에서 우울우울하고잇는 농민과 우울한 빗에서여잇는 농촌정경을 바라보면서 무엇인지 기피생각하고 잇는드시 보엿다 상호경북지사도 중대한 결의와 비장한각오를 보고한모양이다 그리고 구미면으로 부터는 선산군수 약목역(若木驛)으로 부터는 칠곡(漆谷)군수가 각기 차에올라타서 관내의 상황을 보고하엿다 왜관에서는 먼저 칠곡군청에 들려서 오후 네시이십분에 자동차세대에 나누어타고서 농촌실정을 시찰하려고 대구방면으로 향하여 출발하엿다

【大邱에서吳特派員電話】오후네시칠곡군을 출발한 남총독은다섯시삼십분경 도중에서 몹시쏘다지는 소낙비를 무릅쓰고 동명면의명동(東明面鳴洞)오십팔번지 박병수(朴炳秀)의집에 들어가 퇴마루에수며 생활상태를구렷는데 무엇을 먹느냐하는 물음에 주부는 대단히 꺼리며 부끄러워하다가 보리를 겨절재 이것을본 남총독은 얼굴에 붉은비츨 띄우면서 모든고난을당하드라도 한재를 극복하여야한다고격려하엿다 그리고서 오후다섯시 사십오분에 떠나서 오후여섯시쯤에 칠곡군칠곡면 아시동(阿時洞)을 지날때에 동민사십여명이 내가운데서 우물을파고잇는것을보고서 총독은 자동차에서 나려 현장에가서 식수가부족하나고 김규오(金圭五)이라는사람에게 물엇드니 그는대답하기를 원래그동리에는 집집마다 우물이 잇서서 식수가 풍족하엿스며 지금까지 가물도 말미아마 물이 마른일이 업섯는데 금년에는 모두 말라버렷스므로 하는수업시 내가운데서 우물을 판다고하엿다 남총독은 그곳 애국반장을 차저서 황국신민서사(皇國臣民誓詞)를 외어보라하여 외우든 소리를 듯고서 그정신을 일치 말라고 훈계하고 다시차에 올라 오후여섯시반에 대구로 향하여 떠나서 오후일곱시에 대구공회당호텔에 도착하엿다 이리하여 이날저녁 여덟시반부터 그호텔에서 상호경북지사와 삼부장및 근등비서관을 모아노코 한재대책에 대한 중요의논이잇섯다 십이일에는 아침 일찌기 경주(慶州)방면으로 향하여떠나기로 되엇다 (사진은 남총독)

排英同志會聯盟 實行運動에着手

于先"英語排擊"의指令

전조선의 삼십이개소의 배영동지회를 한데뭉치어 결성된조선배영동지회 연맹은 지난팔일 경성부민관에서 제일회 연맹상무이사회를 개최하고 금후의운동방침을 협의하결과 흥아대업의달성에 매진키 위하여 영국의세력을 구축할것을 목표로 이실행운동으로서 현재의 구미추수주의적 사상의 근원을 이루고잇는『영어의배격』을 근본목표로 하기로결정하고 전반도로부터 일체의 요긴치안흔 영어를 말살하자는 봉화를들어 실행운동에 첫거름을 내드디엇는데 연맹본부에서는 십일에 각지의 배영동지회에 대하여 "영어배격"의 지령을 내리는 동시에 회장 시와(矢鍋)회장은 남총독、대야정무총감、삼교경무국장、충촌군사령관、승미(勝尾)군보도부장、헌병사령관을 역방하고 보고를겸하여 금후의실행운동의 양해를 구한결과 전적으로 찬의를 어덧스므로 영어배격의 제일단계로 방금납청에서 사용하고잇는『英語表示한영어의배격』을 먼저하기로하고 십일 남총독과 충촌사령관 한테로 민간에게 모범을보히는의미로 불필요한 영어를말살하라는 진정서를 제출하고 사업판청의 철도、전매、체신의 각국장한테도 서면으로 보내엇는데 다시 현재 송전(松田)양상외이사는 신문사와연예계 산전(山田)철도국장을 방문하고 가장 영어사용이만흔 철도국의 반성을구하여 각정거장과 열차에서 이것을 말살하도록 이야기하고 이어서 영천(鈴川)전매국장 直방문하고 조선산 연초에 영어사용의 모순을 지적한다음 이것을 말살하도록 희망하엿다 이에 전매국장은 곳동의하여 전매국의로서는 영어페지는 이미 내정한사실도 곳실행하겟다고 약속하엿다

다음 산전(山田)체신국장과 경성중앙방송국 서무과장을 만나대체로 만족한답변 보어덧스며 이와동시에 전조선각신문에도 기틀내용의 희망을말하여 구미를 따라가는사상을 배제하여 흥아대업에매진할 근본사상의 확립에협력하여 달라고하엿다 연맹에서는 계속하여 향간의 영어말살에 착수하기위하여 조사부는 전선각지배영동지회에 이조사를 통지하여 민간각회사 은행상점 여관등에서 불필요한영어말살운동을 이르키기로하엿다 이상여러가지 문제에대하여 현송전양이사는 다음가치 말한다

지금우리들이 하고잇는 흥아대업달성의 근본사상의 확립은 일본정신의 파악이라고생각된다 그럼으로 구미를따라가는사상을 제거하는것이 흥아대업달성에 필요한일이다 그러나 우리는 영어를 전폐하라는것은아니다 전문적인 학자무역상들은 할수업는것이며 이운동은 반드시 내지에까지 미처야 실질적효과를 낼것이다

彈丸列車에

水壓式緩衝機裝置 左右의動搖를防止

경성부산사이 사백오십『키로』를겨우여섯시간남짓으로도달하며 탄환열차라는 별명을 가진 특급열차「아까쓰끼」는 그속력이 빠른대신에 동요(動搖)가 심해서 여객에게 좀 불쾌한 느낌을 주어왓는데 철도국에서는 이결점을 업새고저 지난구일에 그흔들리는 정도를 시험하여본그레일간에 좌우로 흔들리는것을 방지할『수압식완충기』(水壓式緩衝器)를 부처달기로되엇다 이것을 단뒤의 효과는 지못기대되는바인데 이완충기는 철도국에서 특별히 동경기기제작소(東京機器製作所)에 주문하여 만드러온것으로 만약에 기한바와가튼 효과가잇다면 여객에게 대하여 한층쾌감을 주게될것이다

經濟警察

暗行式査察!

制服보다는私服이効果的이라고 被服費支出키로決定

조선경제경찰제도는 실시이래 전시경제에 대하야 다각적으로상당한 성적을 올리고 잇다 그러나 전조선에 경부이하 경제경찰판의 정원은 겨우 오백오십명이불과하야 인원이부족하야 여러가지 끈난한경우가 종종잇스므로 총독부경무국에서는 현재인원만가지고 어떠케하면 현재이상의더 훌륭한 실적을올릴수가잇을가하야 저간연구를거듭한결과 사복(私服)(현재는극소수)각시장、점포 기타각방면에 보통고객처럼 무상출입하면서 위반사실을적발하도록하기로되엇다 정복을입고 시장、점포에 임검을하면 대개업자가 위반사실을 은폐할뿐아니라 각시와취체가 너무노골화하여서 고객이업자를 의심하는 경향이 농후하기때문에 그결점을 나타내기에 다수비효과적인동시에 업자에게 불소한 가혹을 줄 염려가잇스므로 경제경찰판(순사)는 될수잇는대로 사복을 만히 시키기로하는것이다 이제명년부터 실시할 사복경제경찰판의 배치상황을보면 군(郡)、읍(邑)소재지 기타중소도시에는 사복을 경제경찰판정원의 절반혹은 사분의이로 하고 부(府)、도(道)소재지에는 삼분의이 혹은 전원을 사복시키기로한다 그런데 이를사복경제경찰판은 극소수이나마 이제도가 실시된시 이미 일년이가까웟스되 아직까지 피복대를 주지안헛슨다 명년도부터는 매년한명에 약이십원가량식의 피복대를 지급하기로한후 이예산을명년도에 계상하엿다

張德昌夫妻 鄕土訪問飛行

昨日大邱飛行場에寄港

【慶北支社電話】 고향신의주(新義州)로 향토방문비행을 뵈오려부인과함께라고 날려가는 장덕창(張德昌)일등비행사는 십일일오후두시칠분에 대구비행장에 기착을 보충하려 나렷다 꼿떠날 예정이엇스나 때마츰 소낙비가 쏘다저서 비행을 계속할수업스므로 대구부내 회욱려관(花屋旅館)에서 묵고잇는데 일기가 회복되면 십이일오전에 경성을 향하여 떠날예정이다 그는 비행장까지 마중 나간 기자에게 다음과가치 이야기하엿다

나는 일년한번식은고향에 게시는 부모를뵈오려 안해와함께 비행기로 고향에도라갑니다 오늘도 오전열한시 사십분에 복강비행장을떠나서 신의주로 날러가는도중 기류를 좀놉히하여 대구비행장에 나렷든것인데 마침 비가와서 [illegible]

睡眠電話

경성부민의귀ー시내전화는 지 [illegible]

物資國勢調査 調査表全部蒐合

총독부에서 소비생활물자배급의 원활을 도모하기 위하여 조선의 특수사정인 물자국세조사는 세계에서처음인 [illegible] 판매、중개업자、일반소비업자에게 제출하여 조사표에 기입하여 구백의 [illegible] 사업별의 조사원이 지난칠월이래전시에퍼저 조사표를 지도하여 결과 십일까지에 전부기입하엿는데 경시현재의사실을 전부조사하엿슴으로 십일일조사원은 전부조사원의손에 모여젓다 조사원은 신고사항기입에 틀린여부를 세히검사하여 서명날인한후 오일까지에 사업별명의 기재에게넘겨 십륙일까지는 전부청원시국세조사부에서는 정한사항을기입하여 공정기도록하여 총독부에 보내기로 되엇다

新鐵道局長을中心으로 課長所長會議

철도국에서는 십일일오전 열시부터 철도국회의실에서 전조선각철도사무소장 공장장 본국각과건설사무소장 개량사무소장 장이 모여 회의를 열고 신임한 산전(山田)철도국장으로 부터 인사가 잇슨뒤에 각기소관사무를 보고하고 장시일하여 나갈 방침에 관하여토의를하엿다

不當利得한 고무靴商二名送局

고정가격을 위반한 당성(唐成)반도(半島) 두 고무신상사가 송국되엇다ー

◆부내중림정(中林町)일백사십칠번지 당성(唐成)고무공업소주인 김인식(金仁植)은 작년 십이월십이일 현재가격으로 고무신가격이 고정되엇슴에도 불구하고 이것을위반하고 금년일월십칠일에서 사월초에 이르는 동안에 고무신 일만륙천일백설흔여섯케레에 부당이득 일천사백구십오원이나 어든사실이 탄로되엇고ー

◆부내아현정(阿峴町)일백일번지의 이호 반도(半島)고무공업소주인 고중회(高重會)는가튼범으로 금년삼월이십일에서 사월십일일에 이르는동안에 이만구백켜레에 일천유백오원십구전의 부당이득을어든사실이 판명되어 그동안각각서대문서에서 취조를바다고잇던중 사실이명백해졋스므로 십일일『조선물품판매가격취체규측위반』의죄명으로 [illegible]

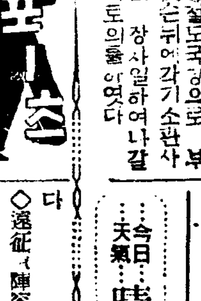
銃後熱誠、慰問袋

張皷峰事件記念日前後하여逐至

장고봉(張鼓峰)사건일주년기념일을마자 조선의 총후민중이 중전선장병의 고생을 생각하는 열은 한층 더하여 기념일을 기회로 전선의 병장들을 위문하기위하여 이달 일일부터 십일의 기념일까지에 삼십구건 육천오백칠십일개의 위문수머니가 군애국부에 들어왓스므로 군당국에서는 크게감격하여 곳전선에 보내엇다

漢陽納稅組合獻金

경성한양(漢陽)납세조합에서는 장고봉사건일주년기념일인 십일 금번 조합에 대한 교부금오십원을 국방헌금으로 경성부국총동원과에 기탁하엿다



東京遠征

十五日京城發渡東 學生庭球俊鋭

朝鮮學生軟式庭球選拔軍一行六名은 來廿日부터 東京芝區濱松町園區公園코ー트에서 열리는全日本學生選手權大會에 出場코저 十五日午後四時十五分 京城驛發列車로渡東할터인데 大會가끗나면 廿日부터廿五日까지 全日本學生軍合宿練習에 參加하엿다가 廿六日午後一時 前記코ー트에서 열리는對滿洲戰에 出場할터이라한다 그리고二十七日 日比谷公園코ー트에서 열리는 全日本軟式庭球選手權大會에參戰한後 卅日午後四時에 歸京할豫定이라한다

◇遠征陣容=安井 張日測(高商) 曹豐五 李仁俊(延專) 車東晟 諸漢龜(普專)

今日天氣 晴一時驟雨

朝鮮體協主催 神宮體育大會 各種競技日程 ②

加金二十錢을添付하여 提出할것

◆蹴球部=十月十四、五、六、七의 四日間(京城運動場)男女一般部、專門部、男女中等部◇九月二十日까지 一團體에參加金二圓을添付

◆籠球部=十月十四、五、六、七의 四日間(京城運動場)一般男子部大學、高專、實業、男子中等部、女子一般部◇九月二十日까지 每團體에參加金二圓添付

◆排球部=十月十二、三、五의 三日間(京城運動場)中等部、專門部、一般部(大學、實業團、俱樂部)九月二十日까지 每團體參加金二圓添付

◆硬式野球部=十月十三日로부터 十七日까지의 五日間(京城球場)一般部、大學、專門部、中等部 九月二十日까지 每團體參加金二圓添付할것

◆軟式野球部=十月十三日로부터 十七日까지의 五日間(京城運動場또는 獎忠壇球場)九月二十日까지 每人參加金三十錢添付할것

◆重量擧部=十月七日(京城運動場相撲場)一般部、學生部 九月二十日까지 每人參加金三十錢을 添付하여 京城府花洞町四二 中央體育研究所內 朝鮮重量擧技聯盟에로提出할것

◆滑空部=十月十五日午前十時(天候不良時에는十七日에) 京城飛行場 九月三十日까지 參加金一人三十錢을添付하여 遞信局航空課內 朝鮮航空聯盟에 提出할것

◆自轉車部=九月三十日午前十一時(京城運動場)五百米、千米、五千米、萬米(一人二種目以內)九月二十日까지 參加金三十錢을添付하여 提出할것

◆拳鬪部=十月四、五、六의三日間 每夜六時半(雨天時에는十月十一、二、三의 三日間)京城運動場特設場 ◇計體量은十月三日正午(雨天時에는 十月十日正午)參加金每人三十錢을 添付하여九月三十日午後二時까지申請할것

◆體操部=十月十四日(男子中等部)十月十七日(女子中等部)十五日(實業團部)十月十五、六兩日間(京城運動場)一般男子에限하여 競技를行함(一人參加金三十錢)

◆卓球部=十月七、八、九、十、十一의 五日間(府民館中講堂 또는 朝鮮日報社大講堂)日本式、國際式男子一般部、男子中等部、女子部、男子壯年部◇九月二十日까지 每人參加金三十錢을 添付하여 申請할것

今日의運動

◆水上=朝鮮學生水上競技聯盟主催 第十一回全朝鮮中等學校水上競技大會 第一日 午後一時 京城運動場(觀覽無料)

◆庭球=鮮滿對抗朝鮮軟式庭球代表紅白戰午後二時 鮮銀코ー트(觀覽無料)

딱총

◇실할이상 이익이 포리나아니냐는 의문도 잇다니。

◇실함이상 손해를보면 본미천도 못찻는 어치도 모를까。

◇전매 일번패들이 절도단을조직。

◇어번패들이 모혀스면 강도단조직할패들。

◇장님이 목욕하다 빠저죽다。

◇눈뜬사람도빠저죽곤 소문도못드럿나。

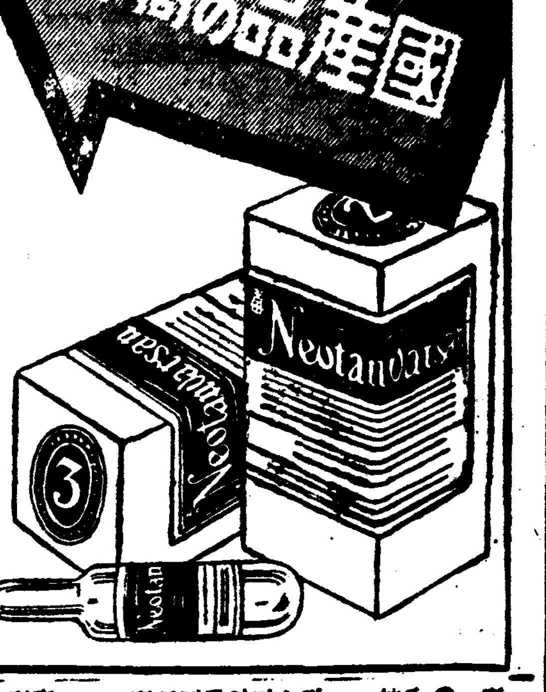
曆

◆八月十二日(土曜)陰六月二十七日◆干支辛巳◆日出午前五時四十六分◆日南中午後零時三十九分◆日入午後七時三十一分◆晝間十三時四十六分◆月出午前二時十七分◆月入午後四時四十八分◆滿潮(仁川)午前二時午後二時二十分

靜脈注射用

ネオ・タンワルサン

國産品の嚆矢



二十五年의 光輝잇는歷史와 熟練된技術、完備된設備에依하야 吟味精選된ネオタンワルサン은 專門諸大家의 推奬에 依하야 年年그聲價가 益益노파진다

模造品에注意

驅黴成績의完璧과 治療의完全과를期하는 臨床家諸位는모두本劑를愛用한다

適應症

黴毒의 各期와 黴毒으로 이러나는 各種의 隨伴症狀의 治癒와 豫防에適함。

또 脊髓癆、痲痺性痴呆、回歸熱、一般스피로헤ー테에因한 疾患 마라리아、鼠咬症、瘴氣熱、熱帶苺瘡等에도 特効잇슴。

또 天疱瘡、扁片紅色苔癬、鱗屑疹等 砒素劑應用의 모든範圍에 良効잇슴。

包裝 一號(〇・一五瓦) 二號(〇・三〇瓦) 三號(〇・四五瓦) 四號(〇・六〇瓦) 五號(〇・七五瓦) 六號(〇・九〇瓦)

또 靜脈內注射不可能의 患者에 適當한 皮下注射用 ミオ・アーセミン잇슴

또 砒素劑와 交互使用에 適當한 蒼鉛劑キフロン의 選用을願함

驅黴砒素劑

製造發賣元 第一製薬株式會社
本店 東京市日本橋區江戶橋三丁目
支店 大阪市東區道修町二丁目
出張所 京城府黃金町二丁目九十六番地
〃 奉天市大和區琴平町三番地
NTO

東洋劇場 電話(光)②2154 ③6410(事務所)
靑春座公演
李瑞求作 大悲劇 ●거즛어머니●
●大喜劇● ……實傳週間……
林仙圭 作 산송장
八月十一日밤부터
防共劇 李雲芳 作 무서운그림자 一幕二場
悲劇 李瑞求作 거즛어머니 三幕

松竹映畫 キネマ
九日より一週間
◇新興東京特作 浪波功雄 演出 あわてた友情 宮山くみ子 宇佐美淳 主演
◇新興京都大作 ルンペンの娘笑ましき人生美しき人情と笑ひの明朗篇 足輕女夫鑑 大谷日出夫 松浦妙子 主演
◇松竹大船超大作 胸に咲く花 宗本英男 監督 佐分利信 三浦光子 橫尾佐美 主演
各社ニュース

今週映畫と演奏 八月十二日ヨリ
佛パテナタン映畫 レミゼラブル第二部 コゼツトの戀 シャルル・デュラン アリ・ボール
ビクター專屬樂團 牛島スキングボイズ
アトラクション 民謠 全那一 林泰植 流行歌 李仁根 李達弘 ナンセンス 申카나리아 韓映波

東亞直營 第一劇場
猛獸人ターザン・新裝・復讐篇大會
二十四日ヨリ
ディムマツコイ主演 フイル・ローゼン監督 コロムビア社超特作 銃彈の挑戰
金銀河 玄征允

大劇
九日より特別封切
◇東寶超大作 大每連載小說の映畫化 邦枝完二原作 石田民三演出 喧嘩鳶 長谷川一夫 山田五十鈴 主演
◇東寶特作 エンタツ・アチャコの新婚お化け屋敷 橫山エンタツ・花菱アチャコ・霧立のぼる
パラマウント映畫特作 クライド・エリオット監督 ブウルウ コーリン・タプレイ ジェーン・リガン 主演
各社ニュース

新富座 電本五六七七
八月九日ヨリ三日間 毎日晝夜二回一時七時卅分始映 大衆料金階上二十錢階下十錢均一
◇各社ニュース
◇松竹京都特作品 監督 秋山耕作 主演 林長二郞 助演 坂東好太郞 高田浩吉 坂東橘之助 中村芳太郞「敵國降伏」
非常時日本精神に方向づける銃後國民の緊急映畫 パラマウント超特作全發聲日本版「眞實の告白」監督 ウエズリイラッグルス 主演 フレットマクマレー キャロルロムバド
◇全勝映畫「大白孤傳」監督 山本松男 主演 大河內龍 宮川敏子

中部版

部落聯盟理事長 大會盛況

【楊平】기보=국민정신총동원양평군연맹부락이사장대회는 예정과가치 십일오후한시부터 양평서소학교대강당에서 개최하엿는데 군내각부락 연맹이사장삽백여명과 각관공서직원 유지등백여명이 참합하여 기혜개시합례를하고 식이끗난다음 경기도연맹참여김민식(金敏植)씨가 등단하여 국민정신총동원의 본의이라는 연제를가지고 약두시간동안이나 열변을토하고 끄트로 임(林)군수의 여러가지훈시가잇슨다음 다섯시반에 산회하엿다

惡德土地居間一掃

함부로地價를올리는等弊害가不少타고

仁川仲介業者警察連絡活動

【仁川】요즘인천을중심으로경인선(京仁線)일대의 토지경기는부쩍부쩍올러서 특히 부평역근방은 공장시구라고하여 악덕『뿌로커』의암약이 날로심하여 턱업시 토지갑을올리기위하여 별수단을다취하고잇스나 실제매매성립은 보기도못하며 따라서 부내의삼십여명 허가마튼토지소개업자는직접간접으로 타격을밧고잇스므로 인천토지중개조합에서는이대로 두어서는 여러방면에 폐해가만타고 이를방지코자 그조합에서 선정위원 이십칠명을뽑아서인천서와 연락을 취하여 악덕토지『뿌로커』소탕에 매진하리라는바경찰당국에서도 적극적태도를 취할터이라한다

仁川府內에도 牛肉價를引下

【仁川】근래에드문가뭄이 계속하여 농작이말이못되자 각지농가에서는 소를헐갑스로 자꾸팔기만하므로 농우한마리에 백여원씩이나떠러지게되어 인천부내의각우육점과 가정에서는 소고기갑을 나추어달라고 경제경찰에 수차탄원한바잇서서 인천서에서는 우육상조합에말하여 지난십일부터 부내 각우육점에서는 고기갑을 나추기로 결정하여 종전에는 내지인 우육상에서소고기상등 백『몸메』에 팔십전 밧던것을 칠십사전으로 나추고중간치기는육십오전을 육십이전으로 하고하등 오십오전밧던것을 오십전으로 나추엇다 그리고『로-스』도 상등백『몸메』일원을 구십사전으로하고 보통『로-스』는 구십전을팔십오전으로 나추엇는데 조선인측 우육상들은소고기상등백『몸메』칠십전을 육십오전으로하고 중간치 육십오전을 육십전으로하고 하등육십전을 오십전씩에 팔기로되엇다고한다

人夫賃引上決定

每時間三厘로十六日부터實施

【仁川】기보=인천서 고용계에서는 인천부두노동자의 생활을 안정시키기위하여 부두인부의삭전을올려주라고 부내각회조업자에게말한바잇서서 수일전회조업자측에서 협의하고 한시간에삼리씩을올려서 종전에 구전칠리밧든사람은 십전으로하고 십이전칠리를밧든사람은 십삼전으로 올렷다 인부측으로서도 현재모든사정으로보아 대체로 만족한태도를보이고잇스며 오는십륙일부터일제히시행하리라고한다

豊山野球無期延期

【豊山】풍산체육협회(豊山體育協會)주최의 야구대회는 사정에의하여 무기연기하기로 되엇는데 이것은지방도중에 사고가생긴까닭이며 원래한 해산지선수와인솔자에게는 주최측에서무어이라고사과할바를모른다고한다

自轉車盜難

【月井里】지난십일 경원선월정리역전대창상점(月井里驛前大昌商店)주인 조용연(趙用淵)의집에는 밤중에 침입하여 세워두엇던자전거를 훔쳐간것을 그주인은아침에야알고 곳주재소에 도난계를 제출하엿다는데 자전거를가진사람은 특별히 주의하기를바란다

乃父放蕩을悲觀 結項自殺로抗議

【豊山】아버지의 방탕생애(放蕩生涯)에 죽엄으로 항의한 사나이—옥구군임피면주산리(沃溝郡臨陂面)의고용인 이중태(李重泰)(二〇)은 자기아버지가 첩을두고 오래전부터 집안을돌보지아니하므로 그는집안에서 전기수소에서 고용살이를하고잇던바 근일에는 자기아버지의 방탕한생활로 인하여 그만파멸이되엇스므로 그는여러가지로 고민하든끗에 지난팔일오전 그곳에서 목을매고 자살하엿다 한다

工事場에큰異變

三南地方災害地人夫殺到로

永登浦에勞賃低落

【永登浦】삼복이다지나도록비구경을못한 삼남지방에서는완전히 농사에대한 희망을 일코남부여대하여 각지 노동시장을 차자오는 농민들이 날로느러가는중 특히 영등포일대에는 이러한농민들이 매일가치 수십명씩모여들어남경성역(南京城驛)아프로직업을 찻는 그들로인하여 일대혼잡을 이루고 잇는현상이다。이때문에 방금진행중에 잇는영등포구획정리 공사장에서는인부삭시 폭락하여 이전에는최저구십전으로부터 최고 일원사오십전씩하던 품삭시초서 칠십전에까지 떠러저도 오히려 구직자가 범람하고잇는형편으로지금과가치물가가 빗싼이때에 구직자가만타고 품삭을 마음대로떠러트리는 청부업자들처사에 대하여 일반식자간에는 그전도를 우려하고잇는데 이에대한 당국의합법적조정이 잇기를요망하여마지안는다한다

菜蔬播種도不如意

【金浦】김포지방은 장기한발로 인하여 전답을휴한하고 농작물은 말이못되어 농민들은 불안에싸여잇거니와 특히 무 배추 파종시기도 벌써느저가 가을김장도 벌써 우려된다

一千圓國防獻金

富川任梁成氏熱誠

【仁川】부천군부내면내정리(富川郡富內面大井里)에서 포목상을하는 임양성(任梁成)(三〇)씨는 지난십일이 장고봉사건일주년기념일이므로 총후국민으로써 성전하에 잇서서 기뻐 느낀바잇서 국방헌금으로 현금일천원을 인천서에 바치엇는데 인천서에서는 농촌에서 가뭄이 혹심한이때에 거액의 헌금을 하엿스므로 이뢰(二瀨)서장이하 서원들은 감사해마지안햇다고한다

그리고 인천부금곡정(金谷町)삼십오번지의 이백칠호에사는이규동(李奎東)(二〇)이라는 여자는 과수로서 남의집살이를하여 생활을하면서도 사변이래 헌병대와 인천서에수차 약간의돈이나마국방헌금으로 바치엇는데지난십일에는 장고봉사건 기념일을 그양잇슬수업다고 삭바느질하여번돈 일원을 인천부사회과군사후원연맹회에 가지고와서 국방비에 보태써달라고 부탁을하고갓다는데 이에그여자의 미거에 칭송이자자하다

賭博軍을逮捕

【仁川】현수를이첫부화수정(花水町)사십오번지에사는 고우룡(高雨龍)(三〇)은 지난십일 오후한시경에 전기번지에서 그이웃에사는 김홍게(金鴻桂)함수동(咸樹童)등 세명이한편에 어십전내지 오십전씩걸고매일과가치 도박으로 소일을한다는것을 인천서원이탐문하고 현장에가서 범인을 체포하려할지음에 김홍게와 함수동은도망하고 고우룡만체포하여 방금인천서에서 취조중인데 여죄는 만타고 자백하엿스므로 여죄를추궁중이다

痴漢에拘留處分

【永登浦】지나가는 부녀자의젓을 만저보고 유치장신세를진거리에 치한(痴漢)이잇다—충북영동군양강면양정리(永同郡楊江面楊亭里)에 본적을두고 일정한주소가업는 장세진(張世鎭)(三〇)은 십일오전영시반경 한강인도교우에서 마침그곳을 지나가고잇든 본동정(本洞町)구번지 이금례(李今禮)(三〇)에게 달려들어 젓을만지며 수상한행동을 하려다가 소관영등포서원에게 체포되엇는데 한강부근에 이런불량배가

伊川祈雨祭

【伊川】무심한 창천은 비내릴줄을 이즌드시 삼복(三伏)이다가도록 비한번오지아니하여 풍년을자랑하던 이천군내 농사에 일대이상을 일으켜 팔만군민의 가슴을조리고잇는데 지난십일일 오전열시부터 이천군판교면용당리(板橋面龍塘里)용당소에다 이천군수 황락린(黃鍾麟)씨가 팔만군민을 대표하여 기우제를 거행하엿다고한다

鐵原米價引下 한말에十錢式

【鐵原】철원의 쌀갑슨 천정부지로폭등을계속하여 마침내한섬에 사십원을 초과하여 금료생활자에 비명을부르지게하더니 금번전조선적으로 시행한 미가통제에 순응하고자 철원읍에서도 업자가 회합하여 종래이등미한말에 사원하던것을 삼원구십전으로 인하하게되엇다 하는데 재고품관계로 업자의비명은 날로커가고잇다한다

鐵原서도祈雨祭

【鐵原】날여름을두고 계속되는가물에 각종농작물은 크다격을밧고잇는데 비는야속하게도 오지안하 철원군농회에서는 오는십이일오전열시 철원신사에서 기우제를 집행한다는데 일반은 다수참가하기를 바란다고한다

市日、市場問題로 住民間葛藤依然

長湖院旺場里大問題

【長湖院에서本社方記者發信】경기도이천군청미면장호원리(利川郡淸渼面長湖院里)와 충북음성군감곡면왕장리(陰城郡甘谷面旺場里)(一名陰城長湖院)와는 그사이에청미천(淸渼川)이라는내를하나두고 경기와충북의 양경계선이되어잇는데 두곳사이에는 장날(市日)과 장터를 달리하는관계로이는 도저히 융합되기어려운여러가지사정이잇다 그중에도시장문제는더욱심한것으로 오래전부터 문제되어왓는데 장호원번영회에서는 시장을 장호원에서독점하여 소비자인 왕장방면의고객을 장호원으로 유치하려들고 왕장방면의 주민은 사십여년내로 서오던장을 어디까지나 지속하여 번영케하려고 가진노력을하고잇는데 두곳주민은 이로말미아마 불화와 질시가계속되어오고잇다 이두시장이 충북이나경기의 한도내의것이라면 벌써병합이되엇거나 무슨조처가 잇섯을것이나 이해를달리하고잇는이두도에서는 도무지 융합될해결점을 발견치 못해오고 잇다 그리하여 작년임월 장호원에서 시장이 좁어 청미천변근처로 시장을 이전하여 제자리가 잡히기도전에 왕장에서는 이기회를 노치지안코 초하루와 엿새에 서던장을 장호원과 뚝가치나흘과아흐레로 고치어서 노골적 대항을하게되엇다 그러자 이에감정이 나빠진장호원측에서는 청미교(청미교 끗나는곳까지가 경기도)를 봉쇄하고 왕장방면으로 장보러가는 사람은물론 개인의볼일로가는 사람까지라도 막엇스며 심지어 화물자동차의 통행까지 금하여 경성, 이천등지에서 음성, 충주로가는 매일백여대나되는 화물자동차는 용인군백암리(龍仁郡白岩里)로 돌아가기때문에약 이백여리를 도는불편을 당하게 되엇섯다 이에 대항코자 왕장측에서도 인부를 고용하여 청미천일대를 지키고 자기도내의 고객을 장호원으로 못가게하게 되어 이둘사이에는 드디어 유발전이 일어나 부상자까지 내인 불상사가 잇섯다 이럴때마다 두곳의 주재소에서는 폭력행위를 탄압하고 제지하여 왓스나 역시 도와 도의 이권문제이므로 왕장측은충북을 장호원측은 경기를 옹호하는 형편이다 그리하여 두도경찰부로서도 이권을 선뜻양보하기전에는 원만을기하기 어려웁게되엇스므로 결국은 경무국이 출마하여 조정을 하게 되엇섯는데 경무국의 최후단안은 양쪽 경찰은 이해문제를떠나 편벽된옹호를버리고 위법행위를 철저히추체하라는데 잇섯다고한다 그후두곳주민들은 직접폭력행위를 한다거나 공공연하게 교통을방해하는일은업스나 지금도 암암리에 알력은 의연히계속되고잇서 지금은 직접행동을취할때보다도 더 큰반목이잠재해잇는형편으로 이반목은 어느때 어떠한형식으로 폭발될것인지 자못긴장된가운데에서 그추이가주목되고잇다

이에대하여 기자는 이두곳장날인 구일정오 장호원과왕장주민들의여론과 장래에대한소망을 들엇는데 그것을종합하면 다음과갓다

長湖院側——장호원은 시가지에만 천여호가 들어잇서 조그만 면소재지만못하지안코 금융조합 동일은행지점이잇서 금융관계가 원활할뿐더러 금융관계로는 왕장시민이 이리로오게되어 우편소도 장호원에잇서 왕장시민들은 우편관계로도 장호원의해택을입게되고 전화교환도 역시 이곳에서하고잇다 그리고 장호원은 경남선(京南線)최종역으로 물화의집산이만코 대개도매상이 만히잇서 생산지의 역할을하고 잇다 교통으로보더라도 경성, 이천, 천안(天安)、수원(水原)등지로 통하는요로가되어잇고 왕장시민이 소비하는 물화는 전부이곳을경유하게되니 시장은마땅히 장호원이 독점하여야할것이다 작년에 통래를 서로막고 야단할한것은 왕장측에서 먼저하니까 이편에서도 감정을상하게되어 서로항쟁하게된것이며 청미천다리만하더라도 경기도에서 삼십삼만원이나드려서 노흔것으로 이다리를봉쇄할권리는 왕장에전혀업다 오늘장날도 소장에계전혀업다 장시오할내지 칠할까지폭락되어 농형이 조흔 강원도방면에서 소를사러온사람이 만흔데 왕장에서는 아주월급을주고 사람을사서 못건너오도록 몰래막고잇스므로 편지장이만햇다 종래로내려오는 이런폐해를 완화시키려면 시장을 병합해야 할것인데 물론 장호원으로 결정하는것이 편의잇는일이될것이며 만약불독이하다면 왕장에는 부분적시장즉나무나채소장을만드는것도 무방하겟다

旺場側談=여기는 종래로음성장호원이라고하여 육백여호나되는 적지안흔장으로 역사와전통이잇는이장을 장호원에병합시킨다는것은 절대로될수업는말이며 충북도민으로서 긍정할수업는일이다 장호원에서 자기네는 생산지적입장에서 서잇다고하나 그러타고 우리충북도민의 주머니를 털어다가 장호원의물건만을 사올까닭은업다 우리도 우리손으로만물건을 드려다가팔고 소비하고십다 더욱이 우리고장은 소가만히나기때문에 소장으로 유명하며 우리장터에도 금융조합도 주재소도다잇스니 시가지가 약간적다고 우리가가진 권리와이익을 양도할수는업다 만약당국이 이문제를 원만히 해결하려면 두도가서로 타협하여 장날을한번은 장호원 한번은왕장으로 해주어야할것이다 그러면 한달에 한번씩 장이서는 셈이되어 동안이뜨는 불편이잇슬것이나 이러케라도 하지안코서는 두곳의 시장문제는 영구히해결되지못할것이다 자기지방을 잘되게하고십고 애끼고시픈마음은 일반일것인즉 우리왕장시민은 되어서 시장을남에게 빼아끼지는안흘것이다

新凉入郊 (楊州所見)

改替될京城軌道

廣軌複線敷設出願

사고만히내고 불평하기로 유명한 경성궤도가 발전하는 동부경성에 발맞추어 뒤고끼꼿해지리라는 반가운소식이잇다! 동대문에서 왕십리를거처 하나는뚝섬, 하나는 망장리로 가는선을 경영하는 경성궤도 회사(京軌)에서는 선로변경에 관한 허가원을 제출하엿다. 내용을보면 동대문—왕십리사이(세키로오십메—타) 선로는 그방면의시가지 계획에 순응하여 선로위치를 청계천 하류우안(右岸)을 끼고 금강산 전기회사 변전소뒤를거처 경원선에 병행하여왕십리 역구내에 연락하도록 변경하는동시에 현재의 협궤단선을 전부광궤복선(廣軌複線)으로하기위하야 선로전부를 팔메—타사십오로하는 동시에 차체도 교외로 발전하는 경성의 교외선의 면목에 부끄럽지 안토록 대개조를하여 연선은 주택지대가 되도록 열대개량을하겟다는것이다 경성부에서는 널우나 변화한 궤도차가 잘된다는데는 대찬성임으로 철도국에서 허가되면 명년부터 착공하게될것이다

巨金들여灌漑施設

仰德里에서旱害僅免

【楊平】여주군개군면앙덕리(開軍面仰德里)에는 수십정보의 답이 잇는데 금년에는 한발로 수리가 부족되는 폐단이만혀 실농하는예가 적지안은바 그부근에엇는 자기로지개량실행조합에서는 그부락농민을위하여 만여원을들여 한강(漢江)에 양수기(揚水機)를 설치하여 물을 인수케하엿스므로 금년가치 예년에업는 심한한발에도 전부순조로 이앙을하엿스며 풍부하여 풍작이 예상되므로 관계농민은 기뻐마지안는다고한다

利原에서도 白米價協定

【利原】함남이원군에서는 이원읍의미곡상가일두에사원식 협정되엇는데 군내의미곡상가를 일치하기 위하여 차호, 군선(遮湖, 群仙)파도 협의하엿다고한다

貯蓄奬勵照會에 府內工場側回答怠慢

금년도저축예정액구천만원을목표로매진하는 경성부에서는 부내산업계를위하여 근로자의실태를 상세히조사하여 저축장려의계획을세우고자 지난달십팔일 고교부윤의이름으로 종업원오십명이상의큰공장 회사 상점을칠백여군데에대하여 종업원수 한달분임금액 한달저축액 저축조합결성여부 저축방법등을 상세히 적어보내달라고 하엿슴에 불구하고 어데까지온회답은 절반밧고도는삼백여명에 불과함으로 부에서는구일다시 부윤의명의로회답독촉장을 보내엿다。회답에응하지안흔것은 대부분이 이유진사여방면인것은 주목을끄는사실인데 회답이전부모여오는대로 고교부윤은 그들을조치하여 저축장려계획을 내시하여 적극적협력을 요망하기로될터이다

京城의傳染病禍

赤痢、腸窒扶斯모두增加

경성부내 적리환자는 당국의 필사적 방역진에도불구하고 더욱창궐하여 가는편으로 십일현재누계오백삼십사명으로 작년동기보다 백명이만허젓다 한편장질부사환자도 십일까지에 백오십명으로 작년동기보다 이십오명이만허 살인적폭서는 적리장질부사등 소화기계통전염병의창궐을 보게하고잇스므로 부민은 특히 조심할필요가잇다

全朝鮮蹴球大會

【平澤】경기도평택읍내에잇는평택축구단에서는 십이십삼양일간 평택그라운드에서 동아 매신 조선삼신분지국후원하에 제일회전조선축구대회를 개최한다는데 만히참가하기바란다고하며 대회요항은 대략다음과갓다고한다

大會要項

一、時日 八月十二、十三兩日間
一、場所 平澤그라운드
一、申請 八月十二日午前九時까지
一、申請金 三圓
一、賞品 優勝旗外副賞

하절의 식욕부진과 위통에

여름철에는 食慾이떠러지고 위장병이심하게되는때이오니 독특한被覆吸着作用을하는本劑「도모산」으로 곤곳처주십시요

요새와같이더운때에는 건강하신분이라도식욕이떠러저서 여름철약이 되기쉬운때인만큼 위장이약하신분께서는 더욱이것이심하여 위장의활동력이약해저서 심한고통을받으실줄밋음니다 여러분때에 어떤분께서는 흔이 消化劑나 重曹劑 酵母劑 위산중류로써 곳치려고 애를써왓으나 그모도가 一時的病症勢를安靜식히는힘밧게없다든가 或은어느한가지의증세에는 효과가잇는것이잇으나 병화근=즉 위장의점막의염증과 진물는곳 또는胃酸의정당한분필등에 즉효가없는까닭에 위장병이根治되지못하고 약만끈나면 또다시고통을 늣기시게될뿐만아니라 병세는 더욱더 惡化되어가든바이엇읍니다

하로바삐 위장병을 根治하여버리고 자기마음대로 보통음식물이라도 맛나게잡수시서야될여러분! 위장병근치치료약「도모산」으로치료하시면 곧낫게됩니다 그것은지금까지의 胃腸病治療藥종류에서는 절대로보지못하든 독특한작용=즉獨特한被覆吸着作用으로써 병근원을치료하는까닭이니 위장내의점막의 염증과 진물는곳을다스리며 새살이나오도록하여주고 부패물이吸着作用되어나오며 細菌과毒素가없어지고 위산의분필물이 정당하도록하여주는까닭에 배속이편하게되고 고질이된질환이라도 다시일안에근본적으로 곳처주는약이오니 따라 食慾도增進되어 아모리 여러분께옵서는 조곰도주저마시고 곧복용하여근치의깃뿜을얻어주십시요

適應症=급성만성가다루 설사증 힛배부르는데 배끌는데 신트림나는데 상습변비증 宿醉 구역질 소화불량 과식에

가약
九〇錠入(十日量) 七十錢
二七〇錠入(卅日量) 一圓五十錢
八〇〇錠入(德用分) 三圓七十錢

全道有名한藥房에서販賣함니다마는賣切된때에는 직접주문하시면 대금인환으로도 송약해드림니다

發賣元 友田合資會社 東京市日本橋區本町三ノ一 振替口座東京一九三八番

トモサン 도모산

健康美と 와 溢れる若さ! 넘치는 에게

日ヤケ止めに!

여름에서初가을이되면 紫外線의刺戟이猛烈하기때문에 피부가 타게(炎症)됩니다 그것을防止하려면 우데나바니싱이 가장理想的입니다。猛烈한햇볕에서皮膚를직히고紫外線中의有効成分만을吸收하여健康한살빗을꿈도다듬니다

肌アレ豫防に!

깨끗이皮膚에수며드는 우데나바니싱은 皮膚의生活力을노펴서여드름과살거친것을完全히防止합니다。그리고 皮膚를곱게하는…… 獨自의强力한作用으로결을곱게하고色을히게하여 훌신彈力잇는아름다운젊은皮膚를맨듬니다。

淡化粧下に!

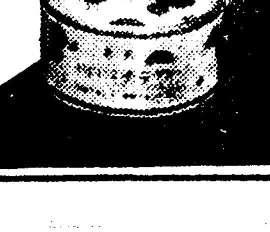
먼저皮膚를清淨히하고…… 우데나바니싱으로化粧바탕을잘맨들면 白粉이놀랍게곱게먹어지고化粧이흐트러지지안씀니다。또 面刀하신뒤에…… 쓰지면細菌의侵入을防止하고面刀에傷하는것을막고참으로皮膚를보호하여줍니다

近代化粧には

ウテナ粉白粉

이三大特性

1、우데나가루白粉은粒子가日本人의皮膚에最適하여제지지안코곱게먹고잘실어어울님니다。
2、粒子自身이땀과개기름等의分泌物을吸收하여여름이라도化粧이흐트러지지안씀니다。
3、明澄度가노픈色調로바탕을곱게살님니다。



ウテナバニシングクリーム 우데나바니싱크림

長篇小說

사랑의 水族館【10】

金南天 作 鄭玄雄 畵

白銀灘(四)

광호는 물ㅅ살을 피하여 『뽀-트』를 『핸드빽』이 떨어진 부근까지 끌어 올렸다. 그리곤 물속을 가마이 드려다 보았다.

물미는 보이지 안흐나 백으란에서 흐르는 여울물과 부벽루 아래로 흐르는 커다란 물ㅅ줄기가 마주처서 그곳에는 속력을 낸사 뭇처럼 설레 도는 무서운 파문을 이루고 잇는것이 엿보엿다.

『이 노를 잡고 게서요』

하고 광호는 노를 뽑아 경히가 잡을수 잇도록 옮겨 꼽고 자기는 모자를 벗는다.

『어떠커시려고 그래요?』

『핸드빽이 머굿잇는 오빠하테서 줌쯤 푸레센트도 오겟지 …쓰겟서요?』

『…그건 벌써 물에 저저서 …』

『기숙이죠?』

『네.』

『기숙이면 괜찬슴니다 물이닥그면 별일 업슴니다.』

그동안에 벌써 광호는 구두와 양말을 벗고, 상반신은 나체가 되엇다. 단련되어잇는 가슴과 기를 헤뜨보고, 광호의 손이 바지 단추를 떠는것을 보고는 경히는 나슬 딴데로 돌렷다.

『물이 위험한데 그만두서요』

하고 가물을 내려다 보며 경히는 말하는것을, 로 뛰어들엇다.

경히는 배가 흐르는것도 정신을 일코 이상한흥분을 가슴속에 느끼면서 광호가 뛰어든곳을 수시하고잇다.

푸른물속에 꺼머특한 몸이 잠겨 떵어리가 커다란생선처럼 남새게 몸을뒤채는것이 보인다.

물에서 목을 뽑고 머리를 흔들어 얼굴에서 물을 터 뒤에 광호는 두팔을 버둥가 빨리 능숙한 『크롤』을 치면서 『핸드빽』이 떠러진곳까지 거슬러 올라 간다.

이윽고 상반신이 물우에 솟아 올라 잉어처럼 공기를 마신뒤에 머리를 물미를 향하여 파고 들듯이 헤치고 거라 안는다. 그의 두 다리가 황개를 치는 독수리처럼 물과 싸운다.

경히는 노를 저어 그리 여로 가까이 가려 한다. 그러나 손이 구더지기나 한듯이 그의 말은 자유롭지가 못하다.

(이런때일수록 침착해야지)

하고 그는스스로 반성하며 마음의 자세를바로 잡으려고 애서본다.

물속에서 광호가솟아나왓다. 그러나손에는『핸드빽』은보이지아넛다.

『업스시거든 그만두세요』

하고 경히는 두려움을느끼며외처본다.

다시 『크롤』을 처서 물이 피궁피궁을 아드는것을 보고는

『굉연한 고집이시야…그만두세요!』

하고 서이나 나듯이 지서겨 보앗다. 그는 『핸드빽』을 상거버린 서울ㅅ결이 광호마저 삼켜버릴것가튼 착각에 부들려잇는 것이다.

(만일잘못이라도 생긴다면…)

하고 생각해보다가 세생각이, 방정마는것가타서 이내섭어기우고.

『그리로 들어가진 마세요…』

하고 애원하듯 졸라 본다.

그러나 광호는 경히의 목소리엔 귀도 기우리지 안코 무서운 맹수처럼 뱅가지 설레도는 물과 단판싸홈을 하려고 덤벼든다.

설레도는 물ㅅ결에 그의 하반신을 휘감듯 한다. 그러나 그는 다시 머리를 물속에 박고 잠수를 시작하엿다.

물ㅅ결에 휩쓸리지 안흐려고 몸을 뒤채는것이 흡사히 고민하는 생선 가치 보인다.

어느고 광호의 몸은 물속이 기퍼서 누에 보이지 안엇다.

일초, 이초, 일분…

광호는 나타나지 안는다. 경히는 십분도 더 지낸거 가튼 착각에 부들려 어떠케 할지를 몰라 벌벌 떨고 잇다.

百科辭典

▲고래(鯨)보부는 반드시 새끼를 가운데두고 헤엄을처다니는데 이런것은 쫏아잡시어키군 세계각국에서 네귀가 되어잇다.

라디오 프로

十二日(土)

▲午前六時 (東) 라디오體操
▲同七時 宮城遙拜
▲同一〇時三〇分 氣象通報 家庭메모 日用品時勢
▲同一一時二〇分 家庭時間『衛生講座』(大阪) 醫學博士 吳漢泳
▲正午 (東) 時報
▲午後零時五分 民謠曲(레코-드)
▲同零時三〇分 뉴-스
▲同四時 뉴-스 職業紹介
▲同六時三〇分 노래공부(一) 『우리에기빨래』 尹福鎭謠 朴泰俊曲 崔永愛
▲同六時五五分 어린이新聞
▲同七時 講演『개아미의社會生活』 李
▲同七時三〇分 뉴-스 天氣豫報
▲同八時 經濟解說 李健
▲同八時三〇分 歌謠曲 一、마음의불루-스 二、處女日記 三、人生劇場 四、마도로스靑年 五、哀愁의小夜曲 六、그대를生覺하면 具松扁 伴奏 京城放送管絃團
▲同九時三〇分 伽倻琴併唱 一、短歌 雲淡風輕 二、唱劇調 水宮歌 差露永 杖鼓 韓成俊
▲同九時一〇分 西道歌謠 一、흥타령 二、朴淵瀑布 三、방아打鈴 四、梁山道 尹伯月 大笒 金永根
▲同九時二〇分 뉴-스解說
▲同九時四〇分(東)時報 뉴-스 氣象通報 明日曆 翌日順序
▲同一〇時 地方으로보내는뉴-스
▲同一〇時一分 中等國語講座(二四) 金鳳瑞

第一放送

▲午前六時三十分 (東)健康講座(九) ▲午後零時五分 (東)千曜커써-트 ▲同六時 (東)童話劇 ▲同七時四〇分 (上海로부터)記念講演 ▲同八時 (松竹)舞踊唄 ▲同八時三〇分 (東)新劇

趣味와 娛樂

遞信局發聲映畵製作 『簡易保險』十周年記念으로

조선총독부 체신국(遞信局)에서는 조선간이보험(朝鮮簡易保險)사업창시 십주년 기념시설의 하나로서 이번에 전발성영화를 제작하기로 되어 신흥(新興)동경촬영소에 제작을 맛기엇다함은 어미 보도한바와 갓거니와 동 촬영반 일행은 오는 십삼일 조선에 와서 경성을 비롯하여 전조선 각지를 약 한달동안 촬영하기로 되어 잇다한다. 이 영화는 체신사업을 일반에게 널리 알리는 동시에 약진조선의 자태를 내외에 소개하며 조선문화를 선전하자는 목적아래 제작되는것인만큼 당국자들은 훌륭한 문화영화를 만들어보이겟다고 벌써부터 버르고잇다한다

凸問凹答

【問】 비오는 날도 유한『매담』이 자외선(紫外線) 방지 색안경을 쓴 까닭은?

前回의【問】 일미통상항해조약(日米通商航海條約) 폐기통고의 별명은?

【答】 폐업신고(廢業申告)!

週末演藝메모

▲明治座 『클로데트·콜벨』『게리-쿠-퍼-』主演映畵『푸른수염 여덟재번의안해』(松竹映畵)『홀로하다는女子』
▲若草劇場 유니버-살映畵『남진신롱』 東寶映畵『우리들의敎官』
▲黃金座 日活映畵『浪人街』 同映畵 風見章子主演『젊은꼿』 南歐映畵『칼멘』
▲大陸劇場 松竹映畵『殿愛染가쓰라』 유나이데드映畵『暗黑街』
▲東洋劇場 靑春座公演 李卜寧作『버들피는故鄕』(三幕四場)『이렇수도잇다요』 南宮春作 의續演
▲第一劇場 佛『파테나탄』其他半島스워빠이스·째즈빼드
▲桃花劇場 松竹映畵『愛染가쓰라』大會 컬럼비아映畵『豪傑부라운』
▲新富座 松竹映畵『敵國降伏』 파라마운트映畵『眞實의告白』 수聯映畵『大白狐傳』

新版魯賓孫漂流記 저먼黑山島行

熊超

목포 다도해라고 말햇지만 이것은 목포근방에서보는 다도해를 말한것이고 광범위의 다도해를 말할것가트면 장정곡포(長汀曲浦)가연하고 또연한 전라남도해안선을따라 멀고 가까이 딸려잇는 섬 바다를 통칭한것이된다 먼저도 말햇거니와 해안선의 굴곡이 호도일맹이가타서 섬아닌것이 섬으로 보이는수도잇지만 섬인것이 섬아닌것으로 보이는

福만흔신大監陸地 百子千孫의多島海
無人島는七割이나목목시잇다

⑦ 文·寫·畵…金熊超

것도만타 위선 동쪽으로부터 여수반도(麗水半島) 고흥반도(高興半島) 해남반도(海南半島) 무안반도(務安半島)가튼것은 머리가크고 목이 가늘어서 조금만 칩드려 잡아떼면 무도코고 훌륭한섬이 되고말게다. 또 진도(珍島)완도(莞島) 고금도(古今島)、금산도(錦山島)돌산도(突山島)와가튼 섬들은 육지의한구퉁이와 다을듯말듯 조부한 나루하나사이에 잇서서 면색이 섬짜가 부지맹이를 불러오면만 드린다면 훌륭한 육지가 되고말게다 이러케 착잡한 관배이에다가 크고적은 섬 일천팔백마흔하나를 놓어노앗스니 장관이 아닐수야 도저히 업다 이만흔 섬가운데에서 사람안사는섬이 칠활가량이 된다는 것이다. 어쨋거나 전조선에 딸린섬수효의 반이상을 차지한 전라남도야말로 백자천손을 슬하에 거느리고 복만흔 영감님이다. 그러나 제주도 맛아들놈을 비롯해서 거문(巨文) 추자(楸子)흑산(黑山) 이런섬 만흔 소견들 지식모양으로 대해를 격해 멀리 떨어져 잇스니 어찌보면 자수성가한 놈도 갓다. 지 여기까지는내가 다도해의 저식을 자랑하려고 한게 아니고 참고삼아 지도를 펴노코 보니 그러타는게다. 물론 우리배는 여전히 목포근 다도해의 미궁(迷宮)속으로 향해를 계속하고잇는것이다. 나의심정은 엉뚱한 방향으로 배머리를 돌려가지고 압해도(押海島)연안을 질해하고 잇슬 적어다. 먼저의 그 불순한 선원이 배표를 거둔다. 배표는 무슨까닭으로거둘까 전당표 작용하셨만 하더라도 울것은주고 바들것은 바들경우에 내놋는것이 예측이다。 오전짜리 전차표나 십전짜리 기차표만 하더라도 그것을바다들때는 목적지에 도달해슬때 내노켓다는 심산이 누구에게 잇슬게다. 그런데 배표를 통재 내라하니 될노릇인가?

『대체 흑산도까지 아프로 얼마나 남앗소?』

『아직 머릇십니다 십분지 일도 못와십니다』

이친구는 먼저 혼난판이잇서, 약간 열적은 음성으로 대답한다. 나도 원악 염치업한 얼굴이 간이라 싶분 엄지한 얼굴로 응대해줄것은 물론이다.

『그럼 십분지일만 뜨더가고 나머지는 날 도루 주어야지』

『헤헤-채권으로아십니까』

『그러케 어릉어릉할건 아니야 내가 배에서 내릴제는어떠카구그래…어림업시』

『메 여기 패타신분 명부록이 다 잇습니다 염려마시라우』

그치는 한편손에든 종이쪽을 힐끗 보인다 얇은 며농반지에 승선자 명부라고 적히고 주소성명、연령、직업을 수옥골필로 적은것이 두서너장된다。 달라는것을 선뜻 주어버렷스면 그뿐이겟지만 워낙 다심한 나인지라

『별일일세 제각기 표만 가지고 잇게햇스면 그뿐이지 준표를 도루 거더가고 또 명부록까지 만들게 뭔가?』

선원은 나에게서 이미 표를 순식간에 바다쥐엇는지라 이말은 들은척만척 다른손님에게로 가버린다.

애초에 표살적부터도 여름을 써타 주소를 써타 나이를 써타 하는게 저메 적엇지만 이제 문득 생각코보니 머리끄치 쭈빗해지는일이다. 이것이 별게 아니라 파선할경우에는 멋모대양 출장원에게 건너어줄 명부록인것이다.

結核治療

Banyu

新注射劑 チオザルコール「萬有」
키오자루고-루

本劑는구아야고-ㄹ수루폰酸가리를主成分으로하고 사리치-루酸소-다푸롬카루슘葡萄糖等을配伍하고(皮下用은비타민B를含有함)구아야고-ㄹ劑의注射에依한直接作用과配伍藥의解熱 袪痰 鎭咳 食慾亢進等의各作用과아울러 結核 肋膜炎治療上의完璧을期하엿슴。

靜脈用	皮下用		
20c.c.	1.0c.c.	2.0c.c.	5.0c.c.
五管入	十管入	十管入	五管入
五十管入	五十管入	五十管入	五十管入

名稱이비슷한類似品잇슴 チオザルコール「萬有」에注意해주십시요

發賣元 萬有製藥株式會社 東京市日本橋區本町二丁目
出張所 京城府本町二丁目百番地
同 奉天大和區…十五番地

正宗의名産地馬山

ツヤミドリ

馬山·村崎酒造場

色澤豊富한 ホヽ紅
クロバー
新鮮魅力의 구로바 口紅

東京·三葉商會·大阪

美容과健康을爲하야!

每日朝夕二回 라이온치마……

로서 이를닭으면 齒牙와齒齦이强化되므로 虫齒는勿論 齒槽膿漏도徹底的으로豫防되며 恒常白玉갓치 美麗한齒牙를 가질수잇슴니다!

라이온치마本舖 株式會社 小林商店

ライオン歯磨

라이온치마

C—18